

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

26 avril 2007

PROJET DE LOI

**portant assentiment à l'accord de coopération
entre l'Autorité fédérale, la Région flamande,
la Région wallonne et la Région de
Bruxelles-Capitale relatif à la mise en oeuvre
de certaines dispositions du protocole de
Kyoto, conclu à Bruxelles, le 19 février 2007**

TEXTE ADOPTÉ EN SÉANCE PLÉNIÈRE
ET
SOUMIS À LA SANCTION ROYALE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

26 april 2007

WETSONTWERP

**houdende instemming met het
samenwerkingsakkoord tussen de Federale
Overheid, het Vlaamse Gewest, het Waalse
Gewest en het Brusselse Hoofdstedelijke
Gewest inzake de uitvoering van sommige
bepalingen van het protocol van Kyoto,
afgesloten te Brussel, op 19 februari 2007**

TEKST AANGENOMEN IN PLENAIRE
VERGADERING EN AAN DE KONING TER
BEKRACHTIGING VOORGELEGD

Références aux travaux parlementaires
à reprendre lors de la publication de la loi
au *Moniteur belge*

SÉNAT*Documents :***3-2411 - 2006/2007 :**

N° 1 : Projet de loi.

N° 2 : Rapport.

Voir aussi :*Annales du Sénat :*

19 avril 2007

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS*Documents :***Doc 51 3086/ (2006/2007) :**

001 : Projet transmis par le Sénat.

002 : Rapport.

003 : Texte adopté en séance plénière
et soumis à la sanction royale.**Voir aussi :***Compte rendu intégral :*

26 avril 2007

Verwijzingen naar de parlementaire voorbereiding
te vermelden bij de bekendmaking van de wet
in het *Belgisch Staatsblad*

SENAAT*Stukken :***3-2411 - 2006/2007 :**

Nr. 1 : Wetsontwerp.

Nr. 2 : Verslag.

Zie ook :*Handelingen van de Senaat :*

19 april 2007

KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS*Stukken :***Doc 51 3086/ (2006/2007) :**

001 : Ontwerp overgezonden door de Senaat.

002 : Verslag.

003 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en aan
de Koning ter bekrachtiging voorgelegd.**Zie ook :***Integraal verslag :*

26 april 2007

Le texte adopté en séance plénière est identique au texte transmis par le Sénat (DOC 51 3086/001).

De tekst aangenomen in plenaire vergadering is dezelfde als de door de Senaat overgezonden tekst (DOC 51 3086/001).

Bruxelles, le 26 avril 2007

Brussel, 26 april 2007

*Le président de la Chambre
des représentants,*

*De voorzitter van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

Herman DE CROO

*Le greffier de la Chambre
des représentants,*

*De griffier van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

Robert MYTTENAERE
